



Bild Nr. Picture No.	Ersatzteil-Nr. Spare Part No.	Bezeichnung	Description	Désignation	unverb.Preisempf. EUR/o.MwSt.
<b>Art. 2420</b>		<b>Verticut 350 E</b>	<b>Verticut 350 E</b>	<b>Scarificateur 350 E</b>	
		Baujahr 1988 - 1989	Year of construction 1988 - 1989	Année de fabrication 1988 - 1989	
	2420-00.900.30	Keilriemen	V-belt	Courroie	19,80
<b>Art. 4062</b>		<b>Elektro-Vertikutierer EVC 1000/30</b>	<b>Vertical Cutter EVC 1000/30</b>	<b>Scarificateur électrique EVC 1000/30</b>	
		bis Baujahr 2004	until 2004	jusqu'a 2004	
1	4062-00.672.00	# Geräteschalter, vollst.	On-off switch, cpl.	Interrupteur, cpl.	20,03
2	4062-00.600.24	PT-Schraube K 40x25 H	Screw	Vis	0,38
3/5/6	4062-00.740.00	Holm-Oberteil, vollst.	Handle bar, top part, cpl.	Guidon, partie supérieure, cpl.	26,85
4	4060-00.620.01	Zugentlastung	Cable clip	Guide câble	0,84
7	4060-00.600.35	Flügelmutter M5	Nut M5	Écrou à oreille M5	0,95
8	4062-00.680.00	Holm-Mittelteil, besch.	Handle bar, middle part	Guidon, partie médiane	3,83
9	4060-00.600.49	Flachrundschrabe M5x35	Truss head screw M5x35	Boulon à tête bombée M5x35	0,38
10	4060-00.600.36	Klemme	Clip	Collier de fixation	0,63
11	4062-00.690.00	Holm-Unterteil, besch.	Handle bar, bottom part	Guidon, partie inférieure	4,88
13	4062-00.600.14	Heckklappe	Rear flap	Hayon	10,73
15	4062-00.600.20	Schenkelfeder	Elbow spring	Ressort à branches	1,05
16	4062-00.625.00	Excenter, kpl.	Eccentric, cpl.	Pignon, cpl.	2,97
17	232-00.600.16	Rad	Wheel	Roue	1,89
20	4062-00.650.00	Zwischenrad	Intermediate gear wheel	Roue intermédiaire	14,03
21	4062-00.600.13	Zahnriemen HTD 295 5M 12 CXF	Toothed belt HTD 295 5M CXF	Couroie dentée HTD 295 5M CXF	8,25
21 A	4062-00.600.25	Zahnriemen HTD 295 M 14,5 CXF	Toothed belt HTD 295 M 14,5 CXF	Couroie dentée HTD 295 M 14,5 CXF	12,35
22	4062-00.630.11	Sicherungsring 8x0,8	Locking ring 8x0,8	Circlip 8x0,8	0,38
23	4062-00.610.21	Zahnriemenscheibe Z20	Tooth lock washer Z20	Rondelle à dents chevauchantes Z20	3,24
25*	4062-00.745.00	Abtriebswelle, kpl.	Primary shaft, cpl.	Arbre de transmission, cpl.	25,80
29	5015-00.000.18	Blechschrabe 4,8x25-C-H	Sheet metal screw 4,8x25-C-H	Vis à tôle 4,8x25-C-H	0,38
30	4062-00.820.00	Messerwalze, kpl.	Cutting cylinder, cpl.	Cylindre, cpl.	60,35
31	4062-00.660.00	Lagerbock, kpl.	Swivel fixed pivot bracket, cpl.	Palier, cpl.	4,95
32	4062-00.720.00	# E-Motor, vollst.	Electric motor, cpl.	Moteur électrique, cpl.	64,88
34	1182-00.600.02	Blechschrabe 4,2x38-C-H	Sheet metal screw 4,2x38-C-H	Vis à tôle 4,2x38-C-H	0,38
35*	1174-00.610.08	Druckfeder	Pressure spring	Ressort de pression	0,38
36*	4062-00.600.27	Gegenlager	Counter bearing	Butée	1,47
37*	4062-00.600.26	Torsionsfeder	Spring	Ressort à torsion	2,05
	4062-00.750.00	Getriebe, kpl.	Gear, cpl	Rouge, cpl.	113,65
		* Bei alten Getrieben alle diese Teile wechseln!	* Change these parts in case of old gear!	* Changer l'ensemble de ces pièces en présence d'anciens engrenages.	

Art. 4065	Fangkorb	Catcher	Sac de ramassage
4065-00.600.06	Bügel, klein	Bow, small	Archet, petit
	Nur die aufgeführten Teile sind lieferbar.	Only the mentioned spare parts are available.	Seules les pièces indiquées sont disponibles.

**Achtung!!** Die mit " # " gekennzeichneten Ersatzteile dürfen ausschliesslich von einer Elektrofachkraft nach Vorgabe des Herstellers unter Berücksichtigung der gesetzlichen Vorschriften ersetzt werden.

**Attention!!** Those with " # " of marked spare parts may be replaced exclusively from an electrical specialist to default of the manufacturer with consideration of the laws.

**Attention!!** A la demande du fabricant et conformément aux instructions légales, les pièces détachées marquées d'un " # " doivent être remplacées exclusivement par des techniciens spécialisés.